

**Решение на Общия съд от 24 март 2011 г. — Pegler/Комисия**(Дело T-386/06) <sup>(1)</sup>*(Конкуренция — Картели — Сектор на фитнесите от лед и ледни сплавни — Решение, с което се установява нарушение на член 81 ЕО — Отговорност за неправилното поведение — Глоби — Възпиращо действие)*

(2011/C 145/35)

Език на производството: английски

**Страни**

Жалбоподател: Pegler Ltd (Донкастър, Обединеното кралство) (представители: R. Thompson, QC, и A. Collinson, solicitor)

Ответник: Европейска комисия (представители: A. Nijenhuis и V. Bottka, подпомагани от S. Kinsella и K. Daly, solicitors)

**Предмет**

Искане за частична отмяна на Решение C(2006) 4180 на Комисията от 20 септември 2006 година относно производство по член 81 [ЕО] и член 53 от Споразумението за ЕИП (дело COMP/F-1/38.121 — Фитинги), а при условията на евентуалност — искане за намаляване на глобата, наложена на жалбоподателя с посоченото решение.

**Диспозитив**

1. Отменя член 1 от Решение C(2006) 4180 на Комисията от 20 септември 2006 година относно производство по член 81 [ЕО] и член 53 от Споразумението за ЕИП (дело COMP/F-1/38.121 — Фитинги), доколкото в него се приема, че Pegler Ltd е участвало в нарушението през периода от 31 декември 1988 г. до 29 октомври 1993 г.
2. Определя на 3,4 милиона евро глобата по член 2, буква з) от Решение C(2006) 4180, наложена на Pegler при условията на солидарност.
3. Отхвърля жалбата в останалата ѝ част.
4. Всяка страна понася направените от нея съдебни разходи.

<sup>(1)</sup> ОВ С 20, 27.1.2007 г.**Решение на Общия съд от 31 март 2011 г. — Гърция/Комисия**(Дело T-214/07) <sup>(1)</sup>*(ФЕОГА — Секция „Гарантиране“ — Разходи, изключени от финансиране от страна на Общността — Обработваемы култури — Специфични мерки за малките острови в Егейско море относно някои селскостопански продукти)*

(2011/C 145/36)

Език на производството: гръцки

**Страни**

Жалбоподател: Република Гърция (представители: V. Kontolaimos и I. Chalkias)

Ответник: Европейска комисия (представители: H. Tserera-Lacombe, подпомаган от N. Korogiannakis, avocat)

**Предмет**

Жалба за отмяна на Решение 2007/243/ЕО на Комисията от 18 април 2007 година относно изключването от финансиране на Общността на някои разходи, направени от държавите членки в рамките на Европейския фонд за ориентиране и гарантиране на земеделието (ФЕОГА), секция „Гарантиране“ (ОВ L 106, стр. 55)

**Диспозитив**

1. Отхвърля жалбата.
2. Осъжда Република Гърция да заплати съдебните разходи.

<sup>(1)</sup> ОВ С 199, 25.8.2007 г.**Решение на Общия съд от 31 март 2011 г. — Италия/ЕИСК**(Дело T-117/08) <sup>(1)</sup>*(Езиков режим — Обявление за свободна длъжност за генерален секретар на ЕИСК — Публикуване на три официални езика — Информация относно обявлението за свободна длъжност — Публикуване на всички официални езици — Жалба за отмяна — Допустимост — Членове 12 ЕО и 290 ЕО — Член 12 от УРДС — Регламент № 1)*

(2011/C 145/37)

Език на производството: италиански

**Страни**

Жалбоподател: Италианска република (представители: R. Adam, подпомаган от P. Gentili, avvocato dello Stato)

Отговорник: Европейски икономически и социален комитет (ЕИСК) (представители: първоначално М. Vermejo Garde, впоследствие М. Arsène, подпомагани от А. Dal Ferro, avocat)

Встъпила страна в подкрепа на жалбоподателя: Кралство Испания (представител: F. Díez Moreno)

### Предмет

Искане за отмяна, от една страна, на обявление за свободна длъжност № 73/07 за длъжността генерален секретар в секретариата на ЕИСК, публикувано в Официален вестник на Европейския съюз от 28 декември 2007 г. на немски, английски и френски език (ОВ С 316 А, стр. 1), и от друга страна, на поправката на обявлението за свободна длъжност, публикувана в Официален вестник на Европейския съюз от 30 януари 2008 г. на немски, английски и френски език (ОВ С 25 А, стр. 19)

### Диспозитив

1. Отменя обявление за свободна длъжност № 73/07 за длъжността генерален секретар в секретариата на Европейския икономически и социален комитет (ЕИСК), публикувано на 28 декември 2007 г., със съответната поправка от 30 януари 2008 г.
2. Всяка страна понася направените от нея съдебни разноски.

(<sup>1</sup>) ОВ С 116, 9.5.2008 г.

### Решение на Общия съд от 24 март 2011 г. — Freistaat Sachsen и др./Комисия

(Съединени дела T-443/08 и T-455/08) (<sup>1</sup>)

*(Държавни помощи — Помощ за летище Лайпциг/Хале — Финансиране на инвестициите за изграждането на нова южна писта — Решение, с което помощта се обявява за съвместима с общия пазар — Жалба за отмяна — Липса на правен интерес — Недопустимост — Понятие за предприятие — Понятие за стопанска дейност — Летищна инфраструктура)*

(2011/C 145/38)

Език на производството: немски

### Страни

Жалбоподатели: Freistaat Sachsen (Германия) и Land Sachsen-Anhalt (Германия) (представител: U. Soltész, Германия) (Дело T-443/08); Mitteldeutsche Flughafen AG (Лайпциг, Германия) и Flughafen Leipzig-Halle GmbH (Лайпциг) (представител: M. Núñez-Müller, avocat) (Дело T-455/08)

Отговорник: Европейска комисия (представители: K. Gross, B. Martenczuk и E. Righini)

Встъпили страни в подкрепа на жалбоподателите: Федерална република Германия (представители: M. Lumma и B. Klein); и

Arbeitsgemeinschaft Deutscher Verkehrsflughäfen eV (ADV) (представител: L. Giesberts, avocat)

### Предмет

Искане за частична отмяна на Решение 2008/948/ЕО на Комисията от 23 юли 2008 година относно държавна помощ, отпусната от Германия на DHL и летище Лайпциг/Хале (ОВ L 346, стр. 1)

### Диспозитив

1. Съединява дела T-443/08 и T-455/08 за целите на съдебното решение.
2. Отхвърля жалбата по дело T-443/08 като недопустима.
3. Отменя член 1 от Решение 2008/948/ЕО на Комисията от 23 юли 2008 година относно държавната помощ, отпусната от Германия на DHL и летище Лайпциг/Хале, в частта, в която определя в размер на 350 милиона евро държавната помощ, която Федерална република Германия планира да отпусне на летище Лайпциг Хале за изграждането на нова южна писта и свързаната с нея летищна инфраструктура.
4. Отхвърля жалбата по дело T-455/08 в останалата ѝ част.
5. Осъжда Freistaat Sachsen и Land Sachsen-Anhalt да понесат направените от тях съдебни разноски, както и тези на Европейската комисия по дело T-443/08.
6. Осъжда Mitteldeutsche Flughafen AG и Flughafen Leipzig-Halle GmbH да понесат направените от тях съдебни разноски.
7. Осъжда Комисията да понесе направените от нея съдебни разноски по дело T-455/08.
8. Федерална република Германия и Arbeitsgemeinschaft Deutscher Verkehrsflughäfen eV (ADV) понесат направените от тях съдебни разноски по дела T-443/08 и T-455/08.

(<sup>1</sup>) ОВ С 237, 20.12.2008 г.

### Решение на Общия съд от 29 март 2011 г. — Португалия/Комисия

(Дело T-33/09) (<sup>1</sup>)

*(Неизпълнение на решение на Съда, установяващо неизпълнение на задължения от държава членка — Периодична илуцистивна санкция — Искане за изплащане — Отмяна на оспорваното законодателство)*

(2011/C 145/39)

Език на производството: португалски

### Страни

Жалбоподател: Португалска република (представители: L. Inez Fernandes и J. A. de Oliveira)